



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

การปฏิบัติการของไทยภายใต้หลักอธิปไตย มนุษยธรรม และสันติภาพ

ศูนย์แถลงข่าวร่วมฯ ขอชี้แจงต่อประชาคมโลก เกี่ยวกับการปฏิบัติการทางทหารที่เกิดขึ้นตามแนวชายแดนไทย - กัมพูชา โดยยืนยันอย่างชัดเจนว่า การดำเนินการของประเทศไทย ตั้งอยู่บนหลักอธิปไตย มนุษยธรรม และสันติภาพ และเป็นไปตามกฎหมายระหว่างประเทศอย่างเคร่งครัด

1. อธิปไตยและข้อเท็จจริงของพื้นที่ประเทศไทย ไม่ได้รู้กล่าวดินแดนของประเทศใด การปฏิบัติการที่เกิดขึ้น เป็นการฟื้นฟูการควบคุมพื้นที่อธิปไตยของไทย ซึ่งเคยถูกฝ่ายกัมพูชาเข้ายึดครองไปก่อนหน้านี้

2. การคุ้มครองพลเรือนและหลักมนุษยธรรม ประเทศไทยให้ความสำคัญสูงสุด การดำเนินการทุกขั้นตอนมุ่งลดผลกระทบต่อประชาชน และยึดหลักมนุษยธรรมอย่างเคร่งครัด

3. ความชอบธรรมตามกฎหมายระหว่างประเทศ การปฏิบัติการของไทยเป็นไปตามหลักความจำเป็น (Necessity) ความได้สัดส่วน (Proportionality) และสอดคล้องกับกฎหมายมนุษยธรรมและกฎหมายระหว่างประเทศ

4. สันติภาพ การเจรจา และเสถียรภาพระยะยาว ประเทศไทยขอย้ำว่า ประชาชนกัมพูชาไม่ใช่ศัตรูของไทย และไทยไม่มีนโยบายบุกหรือยึดครองดินแดนกัมพูชา

ศูนย์แถลงข่าวร่วมสถานการณ์ชายแดนไทย - กัมพูชา

16 ธันวาคม 2568 เวลา 10.00 น.

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Thailand's Operations under the Principles of Sovereignty, Humanity, and Peace

The Joint Information Center wishes to clarify to the international community the military operations taking place along the Thailand–Cambodia border. Thailand affirms unequivocally that its actions are grounded in the principles of sovereignty, humanity, and peace, and are conducted in strict compliance with international law.

1. Sovereignty and the factual status of the territory Thailand has not encroached upon the territory of any country. The operations undertaken constitute the restoration of control over Thailand's sovereign territory, which had previously been occupied by the Cambodian side.

2. Protection of civilians and humanitarian principles Thailand places the safety of civilians as its highest priority. All actions are carried out with the utmost care to minimize any impact on the population and in strict adherence to humanitarian principles.

3. Legitimacy under international law Thailand's operations are conducted in accordance with the principles of necessity and proportionality, and are consistent with international humanitarian law and international law.

4. Peace, dialogue, and long-term stability Thailand reiterates that the Cambodian people are not the enemies of Thailand, and that Thailand has no policy to invade or occupy Cambodian territory.

Joint Information Center on the Thailand - Cambodia Border Situation

16 December 2025, 10.00 hrs.

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

ប្រតិបត្តិការរបស់ថៃ៖ ផ្អែកលើគោលការណ៍អធិបតេយ្យភាព មនុស្សធម៌ និងសន្តិភាព

មជ្ឈមណ្ឌលសារព័ត៌មានរួមស្វ័យភ័យរបស់សហគមន៍អន្តរជាតិពាក់ព័ន្ធនឹងប្រតិបត្តិការយោធាដែលកើតឡើងតាមបណ្តោយព្រំដែនថៃ-កម្ពុជា ដោយបញ្ជាក់យ៉ាងច្បាស់ថា សកម្មភាពរបស់ព្រះរាជាណាចក្រថៃគឺផ្អែកលើគោលការណ៍អធិបតេយ្យភាព មនុស្សធម៌ និងសន្តិភាព ហើយអនុវត្តយ៉ាងតឹងរ៉ឹងតាមច្បាប់អន្តរជាតិ។

១ អធិបតេយ្យភាពនិងការពិតនៃតំបន់ ព្រះរាជាណាចក្រថៃមិនបានរំលោភបំពានទឹកដីរបស់ប្រទេសណាមួយឡើយ។ ប្រតិបត្តិការដែលបានកើតឡើងគឺជា

ការស្តារការគ្រប់គ្រងលើតំបន់អធិបតេយ្យភាពរបស់ថៃ ដែលធ្លាប់ត្រូវបានភាគីកម្ពុជាចូលកាន់កាប់ពីមុនមក។

២ ការការពារជនស៊ីវិលនិងគោលការណ៍មនុស្សធម៌ ព្រះរាជាណាចក្រថៃផ្តល់អាទិភាពខ្ពស់បំផុតដល់សុវត្ថិភាពរបស់ជនស៊ីវិល។ រាល់ដំណាក់កាលនៃប្រតិបត្តិការមានគោលបំណងកាត់បន្ថយផលប៉ះពាល់ដល់ប្រជាជន និងប្រកាន់ខ្ជាប់យ៉ាងតឹងរ៉ឹងនូវគោលការណ៍មនុស្សធម៌។

៣ ភាពស្របច្បាប់តាមច្បាប់អន្តរជាតិ ប្រតិបត្តិការរបស់ថៃគឺស្របតាមគោលការណ៍ ភាពចាំបាច់ (Necessity) និងសមាមាត្រ (Proportionality) ហើយស្របគ្នានឹងច្បាប់មនុស្សធម៌និងច្បាប់អន្តរជាតិ។

៤ សន្តិភាព ការចរចា និងស្ថិរភាពរយៈពេលវែង ព្រះរាជាណាចក្រថៃសូមបញ្ជាក់ម្តងទៀតថា ប្រជាជនកម្ពុជាមិនមែនជាសត្រូវរបស់ថៃទេ ហើយថៃគ្មានគោលនយោបាយឈ្លានពាន ឬកាន់កាប់ទឹកដីកម្ពុជាឡើយ។

មជ្ឈមណ្ឌលសារព័ត៌មានរួមស្ថានការណ៍ព្រំដែនថៃ-កម្ពុជា

ថ្ងៃទី ១៥ ខែធ្នូ ឆ្នាំ ២០២៥ វេលាម៉ោង ១០:០០ ព្រឹក

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

泰国基于主权、人道主义与和平原则的行动

泰柬边境局势联合新闻中心谨向国际社会说明泰柬边境发生的军事行动，并明确确认泰国的行动基于主权、人道主义与和平原则，并严格遵守国际法：

1. 主权与事实：泰国领土并未侵犯任何国家领土。

所采取的行动是恢复对泰国主权领土的控制，此前该地区曾被柬埔寨方面占领。

2. 保护平民与人道主义原则：泰国将平民安全置于最高优先级。

所有行动步骤都旨在最大限度地减少对民众的影响，并严格遵守人道主义原则。

3. 国际法上的合法性：泰国的行动遵循

必要性 (Necessity) 和相称性 (Proportionality) 原则，并符合国际人道主义法和国际法。

4. 和平、对话与长期稳定：泰国重申，

柬埔寨人民不是泰国的敌人，泰国也没有入侵或占领柬埔寨领土的政策。

泰柬边境局势联合新闻中心
2568 年 12 月 16 日 10:00

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Opérations de la Thaïlande : Fondées sur la Souveraineté, l'Humanité et la Paix

Le Centre de presse conjoint souhaite clarifier auprès de la communauté internationale les opérations militaires menées le long de la frontière Thaïlande-Cambodge, en affirmant clairement que les actions de la Thaïlande reposent sur les principes de souveraineté, d'humanité et de paix, et sont strictement conformes au droit international.

1. **Souveraineté et Statut Factuel de la Zone** La Thaïlande n'a empiété sur le territoire d'aucun autre pays. Les opérations entreprises constituent la restauration du contrôle sur la zone souveraine de la Thaïlande qui avait été précédemment occupée par la partie cambodgienne.
 2. **Protection des Civils et Principes Humanitaires** La Thaïlande accorde la priorité absolue à la sécurité des civils. Chaque étape de l'opération vise à minimiser l'impact sur la population et adhère strictement aux principes humanitaires.
 3. **Légitimité selon le Droit International** Les opérations de la Thaïlande sont conformes aux principes de Nécessité (Necessity) et de Proportionnalité (Proportionality) et sont en accord avec le droit humanitaire et le droit international.
 4. **Paix, Dialogue et Stabilité à Long Terme** La Thaïlande réaffirme que le peuple cambodgien n'est pas l'ennemi de la Thaïlande, et que la Thaïlande n'a aucune politique d'invasion ou d'occupation du territoire cambodgien.
-

Centre de presse conjoint pour la situation frontalière Thaïlande -
Cambodge 16 décembre 2568 à 10h00.

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Операции Таиланда: Основаны на Суверенитете, Гуманности и Мире

Совместный пресс-центр хотел бы разъяснить международному сообществу военные операции, проводимые вдоль тайско-камбоджийской границы, четко подтверждая, что действия Таиланда основываются на принципах суверенитета, гуманности и мира и строго соответствуют международному праву.

1. Суверенитет и Фактический Статус Территории Таиланд не вторгся на территорию какой-либо страны. Проведенные операции представляют собой восстановление контроля над суверенной территорией Таиланда, которая ранее была оккупирована камбоджийской стороной.
 2. Защита Гражданского Населения и Гуманитарные Принципы Таиланд уделяет наивысший приоритет безопасности гражданского населения. Каждый этап операции направлен на минимизацию воздействия на население и строго соответствует гуманитарным принципам.
 3. Легитимность согласно Международному Праву Операции Таиланда соответствуют принципам Необходимости (Necessity) и Пропорциональности (Proportionality) и согласуются с гуманитарным правом и международным правом.
 4. Мир, Диалог и Долгосрочная Стабильность Таиланд вновь заявляет, что камбоджийский народ не является врагом Таиланда, и у Таиланда нет политики вторжения или оккупации камбоджийской территории.
-

Совместный пресс-центр по ситуации на тайско-камбоджийской границе 16 декабря 2568 года в 10:00 час.

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

استعادة السيطرة دون انتهاك

عاجل للغاية

التحرك العسكري التايلاندي على أسس السيادة والاعتبارات الإنسانية والسلام

يوّد المركز الصحفي المشترك أن يوضح للمجتمع الدولي بشأن التحرك العسكري الذي جرى على طول الحدود التايلاندية-الكمبودية، مؤكدًا بشكل قاطع أن إجراءات تايلاند تركز على مبادئ السيادة والاعتبارات الإنسانية والسلام، وتتم في التزام صارم بالقانون الدولي

السيادة والوقائع على الأرض. 1.

تؤكد تايلاند أنها لم تنتهك أراضي أي دولة

إن التحرك الذي جرى هو استعادة للسيطرة على أراضٍ تقع ضمن السيادة التايلاندية، والتي كانت قد خضعت لسيطرة من الجانب الكمبودي في وقت سابق

حماية المدنيين والمبادئ الإنسانية. 2.

تولي تايلاند سلامة المدنيين أعلى درجات الأولوية،

وجميع الإجراءات المتخذة تهدف إلى تقليل الأثر على السكان،

مع الالتزام الصارم بالمبادئ الإنسانية

المشروعية وفق القانون الدولي. 3.

يأتي التحرك التايلاندي متوافقًا مع مبادئ

، (Proportionality) والتناسب (Necessity) الضرورة

وبما ينسجم مع القانون الدولي الإنساني والقانون الدولي

السلام والحوار والاستقرار طويل الأمد. 4.

تؤكد تايلاند أن الشعب الكمبودي ليس عدوًا لتايلاند،

وأن تايلاند لا تنتهج أي سياسة للغزو أو لاحتلال أراضي كمبوديا

المركز الصحفي المشترك بشأن الوضع على الحدود التايلاندية – الكمبودية

ديسمبر 2025، الساعة 10.00 صباحًا 16

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Las acciones de Tailandia basadas en la soberanía, los principios humanitarios y la paz

El Centro Conjunto de Información desea aclarar ante la comunidad internacional las acciones militares llevadas a cabo a lo largo de la frontera entre Tailandia y Camboya, afirmando de manera inequívoca que dichas acciones se fundamentan en la soberanía, los principios humanitarios y la paz, y se realizan en estricto cumplimiento del derecho internacional.

1. Soberanía y hechos sobre el terreno: Tailandia no ha incursionado en el territorio de ningún país. Las acciones realizadas tienen como objetivo restablecer el control de áreas que forman parte de la soberanía de Tailandia, las cuales habían sido ocupadas previamente por la parte camboyana.

2. Protección de la población civil y principios humanitarios Tailandia considera la seguridad de la población civil como la máxima prioridad. Cada medida adoptada busca reducir al mínimo el impacto sobre la población y se rige estrictamente por los principios humanitarios.

3. Legitimidad conforme al derecho internacional Las acciones de Tailandia se llevan a cabo conforme a los principios de necesidad (Necessity) y proporcionalidad (Proportionality), en plena consonancia con el derecho internacional humanitario y el derecho internacional.

4. Paz, diálogo y estabilidad a largo plazo Tailandia subraya que el pueblo camboyano no es enemigo de Tailandia y que el país no tiene ninguna política de invasión ni de ocupación del territorio de Camboya.

Centro Conjunto de Información sobre la Situación en la Frontera entre Tailandia y Camboya

16 de diciembre de 2025 | 10:00 horas

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Thailands Vorgehen auf der Grundlage von Souveränität, Humanität und Frieden

Das Gemeinsame Pressezentrum nimmt gegenüber der internationalen Gemeinschaft Stellung zu den militärischen Maßnahmen entlang der thailändisch-kambodschanischen Grenze und bekräftigt nachdrücklich, dass das Vorgehen Thailands auf den Grundsätzen der Souveränität, der Humanität und des Friedens beruht und strikt im Einklang mit dem Völkerrecht erfolgt.

1. Souveränität und tatsächliche Gegebenheiten vor Ort

Thailand ist in kein Hoheitsgebiet eines anderen Staates eingedrungen.

Die durchgeführten Maßnahmen dienen der Wiederherstellung der Kontrolle über Gebiete unter thailändischer Souveränität, die zuvor von kambodschanischer Seite besetzt worden waren.

2. Schutz der Zivilbevölkerung und humanitäre Grundsätze

Thailand misst der Sicherheit der Zivilbevölkerung höchste Priorität bei.

Alle Maßnahmen wurden so durchgeführt, dass die Auswirkungen auf die Bevölkerung minimiert werden, unter strikter Beachtung humanitärer Grundsätze.

3. Völkerrechtliche Legitimität

Das Vorgehen Thailands entspricht den Grundsätzen der Notwendigkeit und der Verhältnismäßigkeit und steht im Einklang mit dem humanitären Völkerrecht sowie dem allgemeinen Völkerrecht.

4. Frieden, Dialog und langfristige Stabilität

Thailand bekräftigt, dass die kambodschanische Bevölkerung kein Feind Thailands ist und dass Thailand keine Politik der Invasion oder Besetzung kambodschanischen Territoriums verfolgt.

Gemeinsames Pressezentrum zur Lage an der thailändisch-kambodschanischen Grenze

16. Dezember 2025, 10.00 Uhr

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

タイの主権、人道主義、および平和の原則に基づく作戦活動

共同報道センターは、タイ・カンボジア国境地帯で発生した軍事作戦に関して、国際社会に対して明確に説明いたします。タイ王国の行動は、主権、人道主義、および平和の原則に基づいており、国際法を厳格に遵守したものです。

1. 主権とタイ領土の事実に関する点：タイは、いかなる国への領土侵犯も行っておりません。発生した作戦は、タイの主権領域の制御を回復するものです。この領域は、以前にカンボジア側によって占拠されていました。
 2. 民間人の保護と人道主義の原則に関する点：タイは、民間人の安全を最優先としています。すべての作戦段階において、民間人への影響を最小限に抑えることを目指し、人道主義の原則を厳格に守っています。
 3. 国際法上の正当性に関する点：タイの作戦は、必要性（Necessity）と比例性（Proportionality）の原則に基づき、人道法および国際法に適合しています。
 4. 平和、交渉、および長期的な安定に関する点：タイは改めて強調します。カンボジア国民はタイの敵ではなく、タイはカンボジア領土への侵攻や占領の方針を有していません。
-

共同報道センター タイ・カンボジア国境情勢

2025 年 12 月 16 日 午前 10 時 00 分

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

주권, 인도주의, 평화 원칙에 입각한 태국의 군사 행동

합동 보도 센터는 태국-캄보디아 국경 지역에서 발생한 군사 행동에 관하여 국제사회에 다음과 같이 명확히 설명한다. 태국의 조치는 주권, 인도주의, 평화 원칙에 기반하며 국제법을 엄격히 준수하고 있음을 분명히 확인한다.

1. 주권 및 영토에 관한 사실관계 : 태국은 타국의 영토를 침범하지 않았다. 금번 군사 행동은 태국 주권 영토에 대한 통제권을 회복하기 위한 것이다. 이는 이전에 캄보디아 측에 의해 점거되었던 곳이다.
2. 민간인 보호 및 인도주의 원칙 : 태국은 민간인의 안전을 최우선으로 한다. 모든 단계의 조치는 국민에게 미치는 영향을 최소화하는 데 중점을 두며 인도주의 원칙을 철저히 따르고 있다.
3. 국제법에 따른 정당성 : 태국의 군사 행동은 필요성(Necessity) 및 비례성(Proportionality) 원칙을 따르며 국제인도법 및 국제법에 부합한다.
4. 평화, 협상, 그리고 장기적 안정 : 태국은 캄보디아 국민이 태국의 적이 아니며 태국은 캄보디아 영토를 침공하거나 점령할 정책을 보유하고 있지 않음을 다시 한번 강조한다.

태국-캄보디아 국경 상황 합동 보도 센터

2025 년 12 월 16 일, 10 시

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Military Action ng Thailand batay sa Soberanya, Prinsipyong Makatao, at Kapayapaan

Ipinababatid ng Joint Information Center sa Sitwasyon sa Hangganan ng Thailand–Cambodia sa pandaigdigang komunidad ang mga pangyayari kaugnay ng Military Action sa kahabaan ng hangganan ng Thailand–Cambodia. Mariing pinagtitibay na ang mga hakbang ng Thailand ay nakabatay sa soberanya, makataong prinsipyo, at kapayapaan, at mahigpit na sumusunod sa pandaigdigang batas.

Bahagi 1: Soberanya at mga Katotohanan sa Lupa

- Ang Thailand ay hindi lumalabag o sumasalakay sa teritoryo ng alinmang bansa.
- Ang isinagawang Military Action ay naglalayong ibalik at patatagin ang kontrol sa soberanong teritoryo ng Thailand, na dati nang sinakop ng panig ng Cambodia.

Bahagi 2: Proteksyon ng mga Sibilyan at Prinsipyong Makatao

- Ang kaligtasan ng mga sibilyan ang pinakamataas na prayoridad ng Thailand.
- Ang bawat hakbang ay idinisenyo upang mabawasan ang epekto sa mamamayan at isinasagawa nang mahigpit na alinsunod sa mga prinsipyong makatao.

Bahagi 3: Legal na Pagkakatugma sa Pandaigdigang Batas

- Ang Military Action ng Thailand ay isinasagawa alinsunod sa mga prinsipyo ng necessity at proportionality.
- Ang mga hakbang na ito ay ganap na naaayon sa international humanitarian law at sa pandaigdigang batas.

Bahagi 4: Kapayapaan, Diyalogo, at Pangmatagalang Katatagan

- Muling pinagtitibay ng Thailand na ang mamamayang Cambodian ay hindi kaaway ng Thailand.
- Ang Thailand ay walang patakaran ng pananakop o pag-okupa sa teritoryo ng Cambodia at nananatiling nakatuon sa kapayapaan, diyalogo, at pangmatagalang katatagan.

Joint Information Center sa Sitwasyon sa Hangganan ng Thailand–Cambodia
16 Disyembre 2568, 10:00 n.u.

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Operasi Thailand berdasarkan Prinsip Kedaulatan, Kemanusiaan, dan Perdamaian.

Pusat Pers Gabungan ingin menjelaskan kepada komunitas internasional mengenai operasi militer yang terjadi di sepanjang perbatasan Thailand-Kamboja. Thailand menegaskan dengan tegas bahwa tindakannya didasarkan pada prinsip kedaulatan, kemanusiaan, dan perdamaian, serta dilakukan sesuai dengan hukum internasional secara ketat.

1. Kedaulatan dan fakta mengenai wilayah Thailand. Tidak melanggar wilayah negara manapun Operasi yang terjadi adalah pemulihan kendali atas wilayah kedaulatan Thailand yang sebelumnya pernah diduduki oleh Kamboja.
2. Perlindungan warga sipil dan prinsip kemanusiaan. Thailand menempatkan keselamatan warga sipil sebagai prioritas utama. Setiap langkah yang diambil bertujuan untuk mengurangi dampak terhadap masyarakat dan menegakkan prinsip kemanusiaan secara ketat
3. Menurut hukum internasional. Tindakan Thailand berdasarkan sesuai prinsip kebutuhan (Necessity) dan proporsionalitas (Proportionality) serta sesuai dengan hukum kemanusiaan dan hukum internasional
4. Perdamaian, Dialog, dan Stabilitas jangka Panjang. Thailand menegaskan bahwa rakyat Kamboja bukan musuh Thailand dan Thailand tidak memiliki kebijakan untuk menyerbu atau menduduki wilayah Kamboja

Pusat Pers Gabungan Situasi Perbatasan Thailand - Kamboja
16 Desember 2025 10:00 WIB

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

Thu hồi, không xâm lấn- Khẩn cấp Hoạt động của Thái Lan
dựa trên các nguyên tắc về chủ quyền, nhân đạo và hòa bình

Trung tâm Thông tin Báo chí Chung xin thông báo và làm rõ trước cộng đồng quốc tế về các hoạt động quân sự diễn ra dọc theo tuyến biên giới Thái Lan – Campuchia, đồng thời khẳng định rõ ràng rằng mọi hành động của Thái Lan đều dựa trên các nguyên tắc về chủ quyền, nhân đạo và hòa bình, và được thực hiện một cách nghiêm ngặt phù hợp với luật pháp quốc tế.

1. Chủ quyền và thực tế khu vực

Thái Lan không xâm phạm lãnh thổ của bất kỳ quốc gia nào. Các hoạt động được tiến hành nhằm khôi phục quyền kiểm soát đối với các khu vực thuộc chủ quyền của Thái Lan, những khu vực trước đó đã bị phía Campuchia chiếm giữ.

2. Bảo vệ dân thường và nguyên tắc nhân đạo

Thái Lan đặt sự an toàn của dân thường lên hàng đầu. Mọi bước triển khai đều nhằm giảm thiểu tác động đối với người dân và tuân thủ nghiêm ngặt các nguyên tắc nhân đạo.

3. Tính chính danh theo luật pháp quốc tế

Các hoạt động của Thái Lan được thực hiện trên cơ sở các nguyên tắc về tính cần thiết và tính tương xứng, phù hợp với luật nhân đạo và luật pháp quốc tế.

4. Hòa bình, đối thoại và ổn định lâu dài

Thái Lan nhấn mạnh rằng nhân dân Campuchia không phải là kẻ thù của Thái Lan, và Thái Lan không có chính sách tấn công hay chiếm đóng lãnh thổ Campuchia.

Trung tâm Thông tin Báo chí Chung về tình hình biên giới Thái Lan - Campuchia
Ngày 16 tháng 12 năm 2025 lúc 10:00.

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

ထိုင်းနိုင်ငံ၏ အချုပ်အခြာအာဏာ၊ လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုနှင့် ငြိမ်းချမ်းရေးအခြေခံပေါ်ရှိ
လုပ်ဆောင်ချက်များ

ပူးတွဲသတင်းထုတ်ပြန်ရေးဌာနမှ ထိုင်း-ကမ္ဘောဒီးယား နယ်စပ်တလျှောက် ဖြစ်ပွားခဲ့သော
စစ်ရေးလုပ်ဆောင်ချက်များနှင့် ပတ်သက်၍ အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ အသိုင်းအဝိုင်းအား
ရှင်းလင်းတင်ပြလိုပါသည်။ ထိုင်းနိုင်ငံ၏ လုပ်ဆောင်ချက်များသည် အချုပ်အခြာအာဏာ၊
လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုနှင့် ငြိမ်းချမ်းရေးအခြေခံများအပေါ် အခြေခံထားပြီး
နိုင်ငံတကာဥပဒေအရ တိကျစွာ လိုက်နာဆောင်ရွက်ထားကြောင်းကို အလေးအနက်
အတည်ပြုပါသည်။

1. အချုပ်အခြာအာဏာနှင့် နယ်မြေအချက်အလက်အမှန်အကန် ထိုင်းနိုင်ငံသည် မည်သည့်နိုင်ငံ၏
နယ်မြေကိုမျှ မရောက်ကျူး မသိမ်းပိုက်ပါ
ဖြစ်ပွားခဲ့သော လုပ်ဆောင်ချက်များသည် ထိုင်းနိုင်ငံ၏ အချုပ်အခြာအာဏာရှိ နယ်မြေများကို
ယခင်က ကမ္ဘောဒီးယားဘက်မှ သိမ်းပိုက်ထားခဲ့သည့် အခြေအနေမှ ပြန်လည်ထိန်းချုပ်ခြင်း
ဖြစ်ပါသည်
2. ပြည်သူလူထုကာကွယ်ရေးနှင့် လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုအခြေခံများ ထိုင်းနိုင်ငံသည်
ပြည်သူလူထု၏ လုံခြုံရေးကို အမြင့်ဆုံးအရေးပါသော အချက်အဖြစ် သတ်မှတ်ထားပါသည်
လုပ်ဆောင်မှုအဆင့်တိုင်းတွင် ပြည်သူများအပေါ် သက်ရောက်မှုကို အနည်းဆုံးဖြစ်စေရန် ရည်ရွယ်ပြီး
လူသားချင်းစာနာထောက်ထားမှုအခြေခံများကို တိကျစွာ လိုက်နာဆောင်ရွက်ပါသည်
3. နိုင်ငံတကာဥပဒေအရ တရားဝင်မှု ထိုင်းနိုင်ငံ၏ လုပ်ဆောင်ချက်များသည်
လိုအပ်ချက် (Necessity) နှင့် အချိုးကျမှု (Proportionality) အခြေခံများနှင့် ကိုက်ညီပြီး
လူသားချင်းစာနာထောက်ထားရေးဥပဒေများနှင့် နိုင်ငံတကာဥပဒေများနှင့် ကိုက်ညီပါသည်
4. ငြိမ်းချမ်းရေး၊ ဆွေးနွေးညှိနှိုင်းမှုနှင့် ရေရှည်တည်ငြိမ်မှု ထိုင်းနိုင်ငံမှ ကမ္ဘောဒီးယားပြည်သူများသည်
ထိုင်း၏ ရန်သူမဟုတ်ကြောင်းနှင့် ထိုင်းနိုင်ငံတွင် ကမ္ဘောဒီးယားနယ်မြေကို ဝင်ရောက်တိုက်ခိုက်ခြင်း
သို့မဟုတ် သိမ်းပိုက်ခြင်း မူဝါဒမရှိကြောင်းကို ထပ်မံ အလေးထား အတည်ပြုပါသည်

ထိုင်း - ကမ္ဘောဒီးယား နယ်စပ်အခြေအနေ ပူးတွဲသတင်းထုတ်ပြန်ရေးဌာန
၂၀၂၅ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၁၆ ရက် နံနက် ၁၀.၀၀ နာရီ

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth



The Joint Press Center on the Thailand-Cambodia Border Situation

ການປະຕິບັດການຂອງໄທຕາມຫຼັກອະທິປະໄຕ ມະນຸດສະທຳ ແລະ ສັນຕິພາບ

ສູນຖະແຫຼງຂ່າວຮ່ວມ ຂໍແຈ້ງຕໍ່ປະຊາຄົມລະຫວ່າງປະເທດ ກ່ຽວກັບການປະຕິບັດການທາງທະຫານທີ່ເກີດຂຶ້ນຕາມເຂດຊາຍແດນໄທ-ກຳປູເຈຍ ໂດຍຍືນຍັນຢ່າງຊັດເຈນວ່າ ການດຳເນີນການຂອງປະເທດໄທແມ່ນຢູ່ເທິງຜືນຖານຫຼັກອະທິປະໄຕ ມະນຸດສະທຳ ແລະ ສັນຕິພາບ ແລະ ເປັນໄປຕາມກົດໝາຍລະຫວ່າງປະເທດຢ່າງເຄັ່ງຄັດ.

1. ອະທິປະໄຕ ແລະ ຂໍ້ເທັດຈິງຂອງຜືນທີ່ປະເທດໄທ ບໍ່ໄດ້ຮຸກຮານເຂດດິນແດນຂອງປະເທດໃດ

ການປະຕິບັດການທີ່ເກີດຂຶ້ນເປັນການຟື້ນຟູການຄວບຄຸມຜືນທີ່ອະທິປະໄຕຂອງໄທ ເຊິ່ງເຄີຍຖືກຝ່າຍກຳປູເຈຍເຂົ້າຍຶດຄອງກ່ອນໜ້ານີ້.

2. ການຄຸ້ມຄອງພົນລະເມືອງ ແລະ ຫຼັກມະນຸດສະທຳ, ປະເທດໄທໄດ້ຍົກຄວາມປອດໄພຂອງພົນລະເມືອງເປັນສິ່ງສຳຄັນທີ່ສຸດ ການດຳເນີນການທຸກຂັ້ນຕອນແມ່ນແນໃສ່ການຫຼຸດຜົນກະທົບຕໍ່ປະຊາຊົນ ແລະ ຍຶດຖືຫຼັກມະນຸດສະທຳຢ່າງເຄັ່ງຄັດ.

3. ຄວາມຊອບທຳຕາມກົດໝາຍລະຫວ່າງປະເທດ ການປະຕິບັດການຂອງໄທເປັນໄປຕາມຫຼັກຄວາມຈຳເປັນ (Necessity) ແລະ ຄວາມໄດ້ສັດສ່ວນ (Proportionality) ແລະ ສອດຄ່ອງກັບກົດໝາຍ ມະນຸດສະທຳ ແລະ ກົດໝາຍລະຫວ່າງປະເທດ.

4. ສັນຕິພາບ ການເຈລະຈາ ແລະ ສະຖຽນລະພາບໄລຍະຍາວ ປະເທດໄທຂໍເນັ້ນຍ້າວວ່າປະຊາຊົນກຳປູເຈຍບໍ່ແມ່ນສັດຕູຂອງໄທ ແລະ ປະເທດໄທບໍ່ມີນະໂຍບາຍຮຸກຮານ ຫຼື ຍຶດຄອງເຂດດິນແດນກຳປູເຈຍ.

ສູນຖະແຫຼງຂ່າວຮ່ວມສະຖານະການຊາຍແດນໄທ-ກຳປູເຈຍ

16 ທັນວາ 2025 ເວລາ 10 ໂມງ

#TeamThailand #TruthFromThailand #PeaceBeginsWithTruth

ON AIR

TV 5 and NBT2HD



TV5HD Online, NBT Connex, Public Relations Department